

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr. 27009756	Num. spediz. Sendungs-Nr. 51088998	GiornoSped. Versandtag 2024-04-25
Cod. cl. Kunden-Nr. 024466	Codice fornitore Lieferanten-Nr. 91000733	Pagina Seite 1
Ns. rif. Unsere Zeichen WP/IWS-P21	Tel.int. Hausruf	

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno BA

POSTO SCARIC: 14248

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

ML-Express & Logistics GmbH 5100
Edisonstr. 8a
DE-63477 Maintal

Trasporto speci

Kondiz. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

DAP

MODUGNO

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
		VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728 FORNITURA EU		
*****		Numero d'ordine 0195959 Bolla 27009756 Magazzino 61/5061 N. ordine cliente 550003884502 Vostro riferimento 411 Dati supplementari 20170712		
0010	Nr-art-clie	9009017776 073788139-0000-14 073-788-139 F-224588.10.RH#S COM-Code DI Paese origine GERMANIA		
	Charge	0094306181 di cui	2160#	953319367 002
	Charge	0094306181 di cui	2160#	953320690 004
	Charge	0094306181 di cui	2160#	953322128 001
	Charge	0094306181 di cui	2160#	953323085 003
	Charge	0094306181 di cui	2160#	953323576 005
	Charge	0094306181 di cui	2160#	953323884 008
	Charge	0094306181 di cui	2160#	953324088 007
	Charge	0094306181 di cui	2160#	953324763 009
	Charge	0094306181 di cui	2160#	953327091 006
	Lista imballi del DDT (gestione vuoti):		Descriz. clienti	
	9 P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG		TBA-500274	
	360 P-14-R3215-1 SLC BL-VDA-300X200X147-PP		TBA-520945	
	9 P-26-SGP3 Pallet 795X599X160-INA-HLZ		TBA-500273	
	Lista pacchi per spediz.:			
	Nrsped/Index	Kolli	PesoL.	tara Nr.espresso
	MW PAL		806 X 606 X 900 mm	
	51088998-001	953322128	392,8	37,6 340476439533221280
	51088998-002	953319367	392,4	37,6 340476439533221280
	Continuazione 2		Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)	

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 19440
Quantità effettiva: 19440
Tipo Imballaggio: 9
Quantità Imballi: 9
Conformità alle schede d'imballo: SI NO
Data controllo: 29/4/24
Firma: [Signature]

19440

29 APR 2024

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0

Fax +49 9132 82-4950

Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr.	Num. spediz. Sendungs-Nr.	GiornoSped. Versandtag
27009756	51088998	2024-04-25
Cod. cl. Kunden-Nr.	Codice fornitore Lieferanten-Nr.	Pagina Seite
024466	91000733	2
Ns. rif. Unsere Zeichen	Tel.int. Hausruf	
WP/IWS-P21		

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno BA

POSTO SCARIC: 14248

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

ML-Express & Logistics GmbH 5100
Edisonstr. 8a
DE-63477 Maintal

Trasporto speci

Condiz. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

DAP

MODUGNO

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
MW PAL		806 X 606 X 900 mm		
	51088998-003	953323085	393,0 37,8 3404	76439533230855
	51088998-004	953320690	392,6 37,4 3404	76439533206904
	51088998-005	953323576	392,6 37,4 3404	76439533235768
	51088998-006	953327091	392,0 36,8 3404	76439533270912
	51088998-007	953324088	392,8 37,6 3404	76439533240885
	51088998-008	953323884	392,4 37,2 3404	76439533238844
	51088998-009	953324763	391,8 36,6 3404	76439533247631
Somma per spediz.	51088998	9 colli	3532,4 335,6	3,956 m3
ML-Express & Logistics GmbH				
AVIEXP27009756				
A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto.				
Ufficio Spedizioni Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestraße 1-3 DE-91074 Herzogenaurach SWGHA-CLD1 Christian Manzer, Tel. +49(9132)82 88461				

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

15:51

1 Exemplár pre odosielateľa
1 Exemplar für Absender

01000000000000000000

1 Odosielateľ (meno, adresa, štát) Absender (Name, Adresse, Land) Schaeffler Technologies AG & Co. KG Industriestrasse 1 91074 Herzogenaurach				MEDZINÁRODNÝ NÁKLADNÝ LIST INTERNATIONÄLER FRACHTBRIEF Nr. SK 1069979									
2 Prijímateľ (meno, adresa, štát) Empfänger (Name, Adresse, Land) V. DEI CICLAMINI 4 CETRAC S.P.A. CETRIE BE				16 Dopravca (meno, adresa, štát) Frachtführer (Name, Adresse, Land)									
3 Miesto vykladania tovaru Ausladestelle des Gutes Miesto/Ort Štát/Land V. DEI CICLAMINI 4				17 Ďalší dopravca (meno, adresa, štát) Folgende Frachtführer (Name, Adresse, Land)									
4 Miesto a dátum nakladania tovaru Einladestelle des Gutes und Datum Miesto/Ort AG & Co. KG Štát/Land Industriestrasse 1 91074 Herzogenaurach				18 Výhrady a poznámky dopravcu Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers									
5 Prílohy doklady Beiliegende Dokumente 26.04.24													
6 Signo a číslo Zeichen und Nr. 13. PALET		7 Počet balení Anzahl der Kollis		8 Druh obalu Art der Verpackung		9 Označenie tovaru Bezeichnung des Gutes		10 Štatistické čí. Statistische Nr.		11 Hr. hmotnosť v kg Bruttogewicht kg		12 Objem m³ Umfang m³	
UN číslo UN Nummer		Oficiálne pomenovanie Offizielle Benennung		Trieda Klasse		Obalová skupina ADR Verpackungsgruppe ADR							
13 Pokyny odosielateľa (côrne a iné formality) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige Formalitäten)								19 Na tarchu Zu zahlen vom Dopravné-Fracht Ziavy Ermässigungen Saldo-Saldo Dodat. výdavky Zuschlagkosten Iné výdavky Sonstige Kosten Rôzne-Verschled. Spolu na zaplatenie Ingesamt zu bezahl.					
14 Dobierka Nachnahme								20 Osobitné dojednania Sondervereinbarungen					
15 Pokyny na platenie dopravného Anweisungen über die Frachtrechnung Vyplatené/Frei Ne-vyplatené/Unfrei								KUEHNEL NAGEL S.r.l. via dei Ciclamini, snc 470026 Modugno (BA) Gut empfangen Datum					
21 Vystavená v/Ausgefertigt in								22 Schaeffler Technologies AG & Co. KG KRAYRILLO Podpis a pečiatka odosielateľa Unterschrift und Stempel des Absenders Podpis a pečiatka dopravcu Unterschrift und Stempel des Frachtführers 29 APR 2024 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità" Nákladka: hod. Výkladka: hod. Potvrdenie o doručení colného tranzitného dokladu: Zolltransitdokument empfangen					
25 IČV vozidla/tahača Prívesy/návesy								26 Užitočná hmotnosť Užitočnosť					
27 Číslo BZV								28 Číslo jazdy					
29 Hraničné prechody								30 Všetky správné doklady					
31 Rôzne													

1) V prípade nebezpečného tovaru označiť, okrem event. osevedenia v poslednom radku, odseku triedu, číslo a písmeno.
2) Im Falle von gefährlichen Gütern ist, ausser event. Beschriftung in der letzten Zeile des Absatzes die Klasse, Nummer und Buchstabe anzuführen.